

**Montageanleitung**

Best.-Nr. 10480  
Stabilisator F1, Set

**Mounting instruction**

Item-No. 010480  
Stabilizer F1, set



ModellSport-Vertriebs GmbH  
Franz Gröschl  
Spanningerstr. 2  
73650 Winterbach-Germany  
Phone: +49/ 7181/ 9677-0  
Fax: +49/ 7181/ 9677-20  
E-Mail: FG.ModellSport@T-Online.de

Stabilisatorteile nach Abb. 1 und Abb. 2 montieren. Gewindeschrauben mit Schraubensicherungslack mittelfest sichern, montierte Teile sowie die Vorder- und Hinterachse auf Leichtgängigkeit prüfen.

Mount the stabilizer parts as shown in picture 1 and 2. Fasten the thread screw medium with securing laquer. Prove smooth running of the mounted parts as well as of front and rear axle.

Durch Verstellen der Stabilisatorwelle in den Bohrungen der Achsträger nach oben bzw. unten, wird die Härte des Stabilisators verändert. Grundeinstellung für Stabilisator vorne=dritte Bohrung von oben, für Stabilisator hinten=zweite Bohrung von oben.

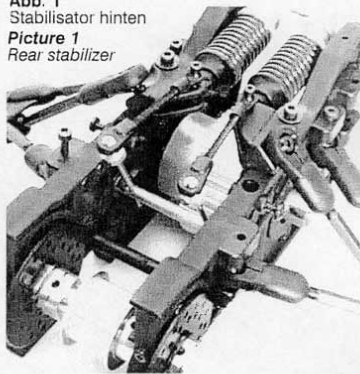
By adjusting the stabilizer shaft in the borings of the axle carrier up and down, you can change the hardness of the stabilizer. Base adjustment of front stabilizer: 3<sup>rd</sup> upper boring. Base adjustment of rear stabilizer: 2<sup>nd</sup> upper boring.

Das Gestänge M4 sollte etwa waagrecht stehen, entsprechend ist der Stabilisator 3 mm einzustellen. Um eine Einstellung vorzunehmen, ist die Schraube M3x16 zu lösen.

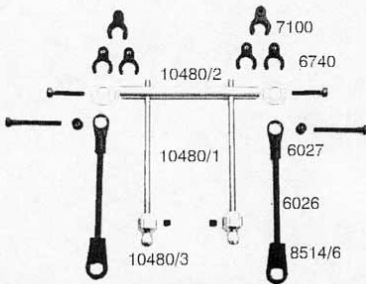
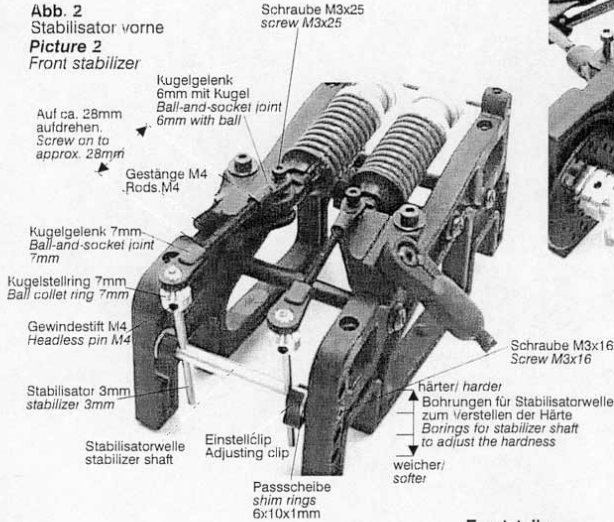
The M4 rods should be more or less horizontal, according to that you have to adjust the 3 mm stabilizer. Release the M3x16 screw before.

**RC-Car-Shop  
hobbythek**  
Baackesweg 120, 47804 Krefeld  
Tel.: 02151 - 71 15 50  
Fax: 02151 - 71 07 66  
[www.rc-car-online.de](http://www.rc-car-online.de)

**Abb. 1**  
Stabilisator hinten  
**Picture 1**  
Rear stabilizer



**Abb. 2**  
Stabilisator vorne  
**Picture 2**  
Front stabilizer



**Ersatzteile**

- 6026 Gestänge M4
- 6027 Kugelgelenk 6mm m. Kugel, 6St.
- 6740 Passscheiben 6x12x1mm, 10St.
- 7100 Einstellclips, 16St.
- 8514/6 Kugelgelenk 7mm, 4St.
- 10480/1 Stabilisator 3mm, 2St.
- 10480/2 Stabilisatorwelle 1St.
- 10480/3 Kugel-Stellring 7mm, 2St.

**Spare parts**

- 06026 Rods M4
- 06027 Ball-and-socket joint 6mm with ball, 6pcs.
- 06740 Shim rings 6x12x1mm, 10pcs.
- 07100 Adjusting clips, 16pcs.
- 08514/6 Ball-and-socket joint 7mm, 4pcs.
- 010480/1 Stabilizer 3mm, 2pcs.
- 010480/2 Stabilizer shaft, 1pc.
- 010480/3 Ball collet ring, 2pcs.